

**COMPTE RENDU SUR L'ÉTAT DE LA MISE EN OEUVRE DU PLAN D'ACTION  
RAPPORT AU COMITÉ DE VÉRIFICATION EN DATE DU 31 MARS 2014**

<b>Opérations régionales</b>			
<i>Vérification de l'infrastructure d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées</i>			
<b>DATE D'APPROBATION : 26 avril 2013</b>			
<b>RECOMMANDATIONS DU PROJET</b>	<b>PLAN D'ACTION</b>	<b>DATE D'ACHÈVEMENT PRÉVUE</b>	<b>RÉPONSE DU PROGRAMME</b>
<p>1. Le sous-ministre adjoint principal (SMAP) des Opérations régionales devrait veiller à ce que toutes les régions aient un comité d'examen des immobilisations chargé d'établir l'ordre de priorité des décisions relatives aux projets d'immobilisations et à la planification, et d'approuver ces décisions. Ce comité, dont le mandat devrait être à jour, devrait documenter adéquatement les décisions qu'il prend.</p>	<p>Le SMAP a demandé aux directeurs généraux régionaux de s'assurer qu'ils disposent d'un processus solide pour établir le plan régional d'investissement dans l'infrastructure des Premières Nations, et d'un comité d'examen des immobilisations (ou l'équivalent) dont le mandat est à jour.</p> <p>La Direction générale des infrastructures communautaires (DGIC) entamera, de concert avec les bureaux régionaux, un processus de suivi qui se poursuivra au cours de l'exercice 2013-2014, dans le but de confirmer que des processus adéquats de planification des investissements et d'examen des immobilisations ont été établis et que les décisions prises sont documentées.</p>	<p>novembre 2012</p>	<p><b>État</b> : En cours.</p> <p><b>Mise à jour/Justification</b> <b>Au 31 mars 2014</b> : La DGIC a effectué un suivi auprès des régions afin de confirmer que l'obligation d'utiliser des processus rigoureux de planification des investissements et d'examen des immobilisations a été respectée, et que les décisions sont suffisamment documentées. À l'heure actuelle, des comités d'examen des immobilisations (ou l'équivalent) sont en place dans toutes les régions sauf au Manitoba, où l'on a amorcé le processus et où l'on prévoit mettre sur pied un comité d'ici avril 2014.</p> <p>Date d'achèvement prévue: T1, 2014-2015.</p> <p><b>SVE : Fermeture du dossier recommandée.</b></p>
<p>2. Le SMAP des Opérations régionales devrait élaborer des lignes directrices afin d'aider les</p>	<p>Des lignes directrices sur les inspections annuelles, révisées et plus claires, ont été diffusées en</p>	<p>octobre 2012</p>	<p><b>2.1 État</b> : En cours</p> <p><b>Mise à jour/Justification</b> <b>En date du 30 septembre 2013</b> Des lignes directrices révisées sur les inspections</p>

**COMPTE RENDU SUR L'ÉTAT DE LA MISE EN OEUVRE DU PLAN D'ACTION  
RAPPORT AU COMITÉ DE VÉRIFICATION EN DATE DU 31 MARS 2014**

<b>Opérations régionales</b>			
<i>Vérification de l'infrastructure d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées</i>			
<i>DATE D'APPROBATION : 26 avril 2013</i>			
<b>RECOMMANDATIONS DU PROJET</b>	<b>PLAN D'ACTION</b>	<b>DATE D'ACHÈVEMENT PRÉVUE</b>	<b>RÉPONSE DU PROGRAMME</b>
<p>bureaux régionaux à adopter une approche uniforme dans la réalisation des inspections annuelles, et devrait s'assurer que les inspections sont correctement effectuées dans l'ensemble des régions et que les résultats sont consignés de façon adéquate.</p>	<p>octobre 2012. De plus, d'ici juin 2013, le groupe de travail des Opérations régionales élaborera un cadre pour l'établissement d'un calendrier des inspections en fonction du risque, lequel sera mis en œuvre au cours du cycle d'inspections annuelles du rendement de 2014-2015.</p> <p>Le Cadre de contrôle de gestion (CCG) du Programme d'immobilisations et d'entretien (PIE) définit les exigences relatives au calendrier de présentation des rapports d'inspection. Afin d'assurer que les inspections sont correctement effectuées dans l'ensemble des régions et que les résultats sont dûment consignés, les bureaux régionaux sont tenus de rendre compte du progrès des inspections dans leurs rapports trimestriels. La DGIC contrôle ces rapports et le taux de données téléchargées dans le Système</p>	<p>juin 2013</p> <p>janvier 2013</p>	<p>annuelles ont été diffusées en octobre 2012. Elles comportaient des instructions claires pour les inspections annuelles des systèmes d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées. Au cours de la dernière année, le groupe de travail d'IAP des Opérations régionales a peaufiné les questionnaires d'IAP et en a réduit la portée. Ils seront utilisés en 2014-2015, et au-delà, comme prévu.</p> <p>Les options sur la fréquence des inspections, y compris celles fondées sur les risques, ont été analysées et une recommandation a été formulée pour maintenir la fréquence annuelle des inspections. Si la haute direction accepte la recommandation, un cadre ne sera plus nécessaire.</p> <p>(Date d'achèvement prévue révisée : T3, 2013-2014)</p> <p><b>SVE : Fermeture du dossier recommandée.</b></p> <p><b>2.2 État : Terminé. Demande de fermeture de dossier.</b>  <b>Mise à jour/Justification</b>  <b>En date du 30 septembre 2013</b>            Les inspections réalisées par les bureaux régionaux doivent figurer dans le rapport trimestriel portant sur le trimestre où elles ont été faites.</p> <p>La DGIC effectue des vérifications au hasard pour vérifier la qualité des données à mesure qu'elles</p>

**COMPTE RENDU SUR L'ÉTAT DE LA MISE EN OEUVRE DU PLAN D'ACTION  
RAPPORT AU COMITÉ DE VÉRIFICATION EN DATE DU 31 MARS 2014**

Opérations régionales			
<i>Vérification de l'infrastructure d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées</i>			
<i>DATE D'APPROBATION : 26 avril 2013</i>			
RECOMMANDATIONS DU PROJET	PLAN D'ACTION	DATE D'ACHÈVEMENT PRÉVUE	RÉPONSE DU PROGRAMME
	intégré de gestion des immobilisations (SIGI) afin de s'assurer que les inspections sont correctement effectuées et que les résultats sont correctement consignés. Le téléchargement des données d'inspection se fera en décembre 2012 et en janvier 2013 selon le calendrier établi.		<p>sont téléchargées. À la fin du cycle, toutes les données sont examinées.</p> <p>La plupart des régions ont respecté la date limite pour le téléchargement des données de 2012 (31 janvier 2013). Certaines l'ont fait en retard, mais avant la fin de mars.</p> <p><b>SVE : Fermeture du dossier recommandée.</b></p>
3. Le SMAP des Opérations régionales devrait clarifier les exigences en matière d'information sur la gestion des projets d'infrastructure d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées, préciser les sources d'information et élaborer une approche uniforme pour la saisie d'information sur la gestion des projets à l'aide d'un seul système.	<b>3.1</b> : Une stratégie à long terme visant à accroître l'efficacité du suivi de projets au moyen du SIGI, et à aider les bureaux régionaux à satisfaire aux exigences établies dans le CCG concernant l'information sur la gestion des projets, sera soumise à l'approbation du comité directeur du SIGI.	décembre 2012	<p><b>3.1: État</b> : <i>Terminé, demande de clôture</i></p> <p><b>Mise à jour/Justification</b> <b>En date du 30 juin 2013</b> :</p> <p>La stratégie à long terme pour l'amélioration du SIGI a été approuvée par le comité directeur du SIGI. La première phase de cette stratégie est l'amélioration du module consacré au suivi des projets et à la planification des immobilisations. Des travaux en ce sens sont en cours, et le changement devrait être implanté avec l'installation de la version 6.5, prévue pour novembre 2013.</p> <p><b>SVE : Mis en oeuvre</b></p>
	<b>3.2</b> : Afin d'encourager les bureaux régionaux à utiliser le SIGI pour faire le suivi des projets, l'équipe du SIGI leur distribuera un guide de la	juin 2013	<p><b>3.2 : État</b> : En cours</p> <p><b>Mise à jour/Justification</b> <b>En date du 30 septembre 2013</b></p> <p>Le module du budget du SIGI a été envoyé aux régions pour rétroaction. Le manuel du SIGI pour</p>

**COMPTE RENDU SUR L'ÉTAT DE LA MISE EN OEUVRE DU PLAN D'ACTION  
RAPPORT AU COMITÉ DE VÉRIFICATION EN DATE DU 31 MARS 2014**

<b>Opérations régionales</b>			
<i>Vérification de l'infrastructure d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées</i>			
<i>DATE D'APPROBATION : 26 avril 2013</i>			
<b>RECOMMANDATIONS DU PROJET</b>	<b>PLAN D'ACTION</b>	<b>DATE D'ACHÈVEMENT PRÉVUE</b>	<b>RÉPONSE DU PROGRAMME</b>
	<p>planification des investissements dans l'infrastructure et du suivi des projets (instructions pour l'utilisation des modules du SIGI consacrés au suivi de projets et à la planification des immobilisations).</p> <p><b>3.3</b> : Les travaux visant à étudier la possibilité de regrouper les systèmes de production de rapports sur les projets SIGI et PTPNI en un seul système ne seront pas entrepris avant que le changement prévu à la plateforme sous-jacente du système PTPNI soit réalisé.</p>		<p>le PIIPN et le suivi du projet est à jour, mais sa portée sera élargie en attendant les résultats des essais d'acceptation par les utilisateurs. On a consulté les régions à l'étape préparatoire et discuté avec elles au sujet de son application. De la formation sera offerte aux régions après l'installation de la version 6.5 du SIGI et la distribution du manuel.</p> <p>(Date d'achèvement prévue révisée : novembre 2013)</p> <p><b>SVE : Fermeture du dossier recommandée.</b></p> <p><b>3.3 : État : En cours</b> Demande de fermeture temporaire jusqu'en décembre 2014.</p> <p><b>Mise à jour/Justification</b> <b>En date du 30 septembre 2013</b> Les efforts de l'organisation pour harmoniser les systèmes de données principaux n'ont pas progressé de façon à permettre de commencer l'analyse de faisabilité maintenant. Néanmoins, notre intention est tout de même d'examiner la possibilité de se connecter au SGISC au début de l'exercice 2014-2015.</p> <p><b>SVE : Report recommandé jusqu'en décembre 2014</b></p> <p><b>3.3 État : Changement de stratégie – Demande de fermeture</b></p>

**COMPTE RENDU SUR L'ÉTAT DE LA MISE EN OEUVRE DU PLAN D'ACTION  
RAPPORT AU COMITÉ DE VÉRIFICATION EN DATE DU 31 MARS 2014**

Opérations régionales			
<i>Vérification de l'infrastructure d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées</i>			
<i>DATE D'APPROBATION : 26 avril 2013</i>			
RECOMMANDATIONS DU PROJET	PLAN D'ACTION	DATE D'ACHÈVEMENT PRÉVUE	RÉPONSE DU PROGRAMME
			<p><b>Mise à jour/Justification</b>  <b>Au 31 mars 2014</b> : En attendant que le DPF amorce un effort organisationnel pour harmoniser les principaux systèmes de données, nous ne comptons pas examiner la faisabilité d'établir le lien avec le SGISC.</p> <p><b>SVE : Fermeture du dossier recommandée. Ces travaux ne pourraient avoir lieu avant 2015. Une autre vérification des systèmes d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées est prévue pour 2016-2017.</b></p>
<p>4. Le SMAP des Opérations régionales devrait clarifier les exigences du CCG du PIE et veiller à ce que les bureaux régionaux en comprennent tous les aspects et s'y conforment – y compris en ce qui a trait aux niveaux de pouvoirs délégués – et qu'ils fassent une évaluation des risques de tous les projets actuels et futurs.</p>	<p>La DGIC met à jour le CCG de manière à clarifier les processus d'approbation des projets présentant un risque élevé ou ayant une haute importance (projets de 10 M\$ et plus), ainsi que la méthode de calcul de la gestion du risque et son application aux projets d'immobilisations. Cette mise à jour consiste à ajouter du texte dans le corps du CCG et à inclure des instructions plus rigoureuses dans l'annexe. La DGIC présentera le CCG révisé au Comité des opérations, pour approbation, à la mi-novembre</p>	<p>novembre 2012</p>	<p><b>État</b> : <i>Terminé, demande de clôture</i></p> <p><b>Mise à jour/Justification</b>  <b>En date du 30 juin 2013</b> :</p> <p>Terminé : Le Comité des opérations a approuvé la version 3 du Cadre de contrôle de gestion. Les exigences sont plus claires concernant les projets à risque élevé ou de haute importance (des modifications ont été faites dans le corps du CCG et dans l'annexe sur la gestion du risque). Le Cadre de contrôle de gestion sera de nouveau révisé et mis à jour à l'automne 2013.</p> <p>Date d'achèvement prévue : T2, 2013-2014</p> <p><b>SVE : Totalement mis en œuvre. Clôture recommandée. Dossier clos.</b></p>

**COMPTE RENDU SUR L'ÉTAT DE LA MISE EN OEUVRE DU PLAN D'ACTION  
RAPPORT AU COMITÉ DE VÉRIFICATION EN DATE DU 31 MARS 2014**

**Opérations régionales**

*Vérification de l'infrastructure d'approvisionnement en eau et de traitement des eaux usées*

*DATE D'APPROBATION : 26 avril 2013*

RECOMMANDATIONS DU PROJET	PLAN D'ACTION	DATE D'ACHÈVEMENT PRÉVUE	RÉPONSE DU PROGRAMME
	2012.		